

# Verarbeitungsvorschrift V 10.0

## RETARDER No. 1

Hinweis: Diese Vorschrift behandelt die Lagerung und Anwendung des Abbindeverzögerers **RETARDER No. 1** für zementgebundene Feuerbetone.

Die in diesem Dokument aufgeführten Vorschriften sind bei der Verarbeitung und Installation des jeweiligen Feuerbetons zu beachten! Eine Modifikation oder Abweichung von den Verarbeitungsvorschriften kann zu erheblichen Installationsproblemen und ggf. zu einem vollständigen Versagen des installierten Feuerfestmaterials führen! Diese Verarbeitungsvorschrift beschreibt generelle Richtlinien zur Lagerung, Verarbeitung und Installation des genannten Feuerfestmaterials. Sollte es z.B. aufgrund individueller Baustellenbedingungen notwendig erscheinen, von dem hier beschriebenen Verfahren abzuweichen, muss vor der Verarbeitung Rücksprache mit der Refratechnik Steel GmbH genommen werden!

### Lagerung:

- Generell gilt: Trocken, kühl und frostfrei lagern!
- Die auf der Produktinformation angegebene Lagerfähigkeit gilt bei Lagerung gemäß unseren Empfehlungen und ab Produktionsdatum. Dieses Datum entnehmen Sie bitte dem Verpackungsaufdruck.
- Ein ordnungsgemäß gelagertes Material ist unter Umständen auch nach Ablauf der Lagerfrist noch uneingeschränkt verwendbar. Führen Sie zur Überprüfung vorher einen Abbinde-test an einer Probe durch. Bestehen Zweifel, kann das überlagerte Material durch die Refratechnik Steel GmbH überprüft werden.
- Bei unsachgemäßer Lagerung kann ein Produkt auch weit vor Ablauf der angegebenen Lagerzeit unbrauchbar bzw. in seiner Qualität eingeschränkt werden.
- Die Original-Schrumpffolie sollte als zusätzlicher Schutz so lange wie möglich um die Paletten belassen werden. Die Palettenschutzfolie ersetzt keine Überdachung.

- Auch stehende Nässe, z.B. durch ungenügende Drainage des Lagerplatzes, kann das Material schädigen.

- Die Stapelung der von uns ausgelieferten Waren (Sackware, Big Bags, etc.), erfolgt in Eigenverantwortung des Spediteurs, bzw. Kunden. Refratechnik Steel GmbH übernimmt keine Verantwortung aus etwaigen hieraus entstandenen Folgeschäden (Beschädigungen der Verpackung, Personenschäden, etc.).

### Schutz und Sicherheit des Personals:

- Verwenden Sie stets geeigneten Augenschutz, Staubmaske, Schutzkleidung und Arbeitshandschuhe!
- Nach der Verarbeitung des Materials gründlich waschen!
- Beachten Sie das Sicherheitsdatenblatt!

### Allgemeines:

- Das vorliegende Produkt ist ein Abbindeverzögerer für hydraulisch abbindende Feuerbetone. Trocken in Eimern oder anderen Gebinden angeliefert, wird er auf der Baustelle dem zu verzögernden Feuerbeton trocken untergemischt. Dieses Additiv dient dazu, die Verarbeitungszeit des jeweiligen Feuerbetons baustellenseitig zu verlängern.
- Vor dem Einsatz des **RETARDER No. 1** ist Rücksprache mit der Refratechnik Steel GmbH zu nehmen und abzuklären, ob dieses Additiv für den vorgesehenen Feuerbeton geeignet ist!
- Verwenden sie nur Wasser in Trinkwasserqualität, da sonst das Abbindeverhalten beeinflusst werden könnte.
- Niedrige Temperaturen können den Abbindeprozess verzögern oder sogar verhindern; daher muss die Temperatur des Materials und des Anmachwassers mindestens 5 °C betragen. Unter Umständen muss auch der Einbauort selbst beheizt werden.

- Bei Temperaturen über 25 °C kann sich der Abbindeprozess dagegen erheblich beschleunigen.
- Bitte berücksichtigen Sie das Dehnungsverhalten des jeweiligen Feuerfestmaterials für Ihre individuelle Ofenkonstruktion! Die Angaben der reversiblen sowie der irreversiblen Längenänderung sind den jeweiligen Produktinformationen zu entnehmen. Entsprechend den Betriebsbedingungen des Ofenaggregats sowie den materialspezifischen Kennwerten des Feuerfestmaterials müssen die auftretenden Spannungen und Drücke durch entsprechend ausgelegte Dehnfugen aufgefangen werden.
- Bitte berücksichtigen Sie bei der Installation des monolithischen Feuerfestmaterials die funktionsgerechte Verankerung mit der vorliegenden Ofenkonstruktion bzw. des vorhandenen / angrenzenden Feuerfestmaterials (Stahlanker, keramische Verankerungssysteme etc.).
- Es muss durch geeignete Maßnahmen dafür Sorge getragen werden, dass während des Trocknungsvorgangs, bzw. Aufheizvorgangs austretendes Wasser (bzw. Wasserdampf), druckfrei aus der Feuerfestauskleidung austreten kann.
- Die eingeleiteten Trocknungsmaßnahmen können bei bestimmten Ofenkonstruktionen und Feuerfestzustellungen

dazu führen, dass das austretende Wasser (bzw. Wasserdampf) nicht in Richtung heiße Seite (Ofenraum), sondern entgegengesetzt in Richtung Stahlmantel (Ofenaußenseite) diffundiert. Es ist dafür Sorge zu tragen, dass durch geeignete Maßnahmen das Wasser, bzw. der Wasserdampf, nach außen entweichen kann. Bewährt haben sich mindestens 5 Bohrungen mit einem Durchmesser von je 10 mm pro m<sup>2</sup> Ofenaußenseite.

- Um einen kontinuierlichen Trocknungsprozess zu gewährleisten, ist während des gesamten Trocknungs-, bzw. Aufheizvorgangs dafür Sorge zu tragen, dass der gesamte Ofenraum stets mit ausreichenden Mengen an Frischluft gespült wird. Es darf keine Feuchtesättigung der im Ofenraum umgewälzten Luftmengen erfolgen.

#### Mischen:

- Mischer, Werkzeuge, Fördereinrichtungen etc. müssen sauber und frei von jeglichen Verunreinigungen sein!
- Dosierungsanleitung: Bezugnehmend auf das Gewicht des Trockenmaterials sind folgende Mengen zu dosieren: 0,02 bis max. 0,06 Gew. %
- Bitte den angegebenen Maximalwert nicht überschreiten!

- Zum Mischen ist ein Zwangsmischer erforderlich.
- **RETARDER No. 1** wird dem Trockenmaterial untergemischt (Mischzeit: 30 Sekunden). Anschließend kann entsprechend den Verarbeitungsvorschriften des jeweiligen Feuerbetons weiter verfahren werden.

#### Verarbeitung:

- Bitte folgen Sie den Verarbeitungsvorschriften des zugrunde liegenden Feuerbetons!

#### Abbinden – Aushärten:

- Bitte folgen Sie den Verarbeitungsvorschriften des zugrunde liegenden Feuerbetons!
- Verarbeitungszeit, Abbindezeit und Ausschalzeit werden sich bei Einsatz des **RETARDER No. 1** verlängern. Anhand einer Vormischung unter Betriebsbedingungen können diese Zeiten vorab ermittelt werden.

#### Austrocknen – Aufheizen:

- Bitte folgen Sie den Verarbeitungsvorschriften des zugrunde liegenden Feuerbetons!